



NOTIFICACIÓN A LAS PARTES

No. 2014/023

Ginebra, 14 de mayo de 2014

ASUNTO:

Cuestionarios relativos a las sinergias en la aplicación de
los tratados mundiales relacionados con la diversidad biológica

1. La Secretaría de la CITES invita a las Partes a apoyar un proyecto que está ejecutando la Secretaría del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente. El proyecto se refiere a la coherencia y las sinergias en la aplicación de los convenios mundiales relacionados con la diversidad biológica y está financiado por la Unión Europea, con el apoyo adicional del Gobierno de Suiza para la realización de algunos componentes.
2. El proyecto tiene dos elementos fundamentales y es posible que las Partes ya hayan recibido información directa de la Secretaría del PNUMA sobre uno de ellos, o sobre ambos.
3. El primero está relacionado con la identificación de oportunidades y opciones para fomentar en mayor medida la cooperación a nivel mundial por conducto de sus secretarías y los órganos que las albergan, y a través de los órganos consultivos y de gobernanza de los convenios relacionados con la diversidad biológica. Durante muchos años ha habido un amplio debate sobre los posibles medios y arbitrios para mejorar la gobernanza ambiental. A fin de asegurar que la Secretaría del PNUMA podrá incorporar las opiniones del mayor número posible de Estados en el desarrollo de este debate, agradeceremos a las Partes que rellenen el cuestionario subido a la siguiente dirección:

https://www.surveymonkey.com/s/SynergiesProject_GlobalLevel.
4. La Secretaría del PNUMA desearía recibir las respuestas a este cuestionario a más tardar el 6 de junio de 2014, a fin de preparar un análisis que servirá de base para el debate de un taller que tendrá lugar en el curso del año.
5. El segundo elemento está relacionado con la identificación y el intercambio de las mejores prácticas en el plano nacional para lograr una mayor coherencia en la aplicación de los convenios relacionados con la diversidad biológica. A fin de asegurar que la Secretaría del PNUMA podrá incorporar el variado espectro de las experiencias adquiridas en la aplicación a nivel nacional de los convenios relacionados con la diversidad biológica y, en particular, las gestiones encaminadas a aplicar una serie de convenios de manera coherente, agradeceremos que las Partes también rellenen el cuestionario que se ha subido a:

https://www.surveymonkey.com/s/SynergiesProject_NationalLevel
- .6. La Secretaría del PNUMA desearía recibir las respuestas a este cuestionario antes del 31 de mayo de 2014, de ser posible, a fin de poder realizar un análisis inicial de las respuestas de forma que puedan examinarse en el marco de la quinta reunión del Grupo de Trabajo sobre el Examen de la Aplicación que se celebrará en Montreal (Canadá), del 16 al 20 de junio de 2014.
7. Se ruega dirigir toda pregunta relativa a los cuestionarios o el proyecto a la Sra. Margaret Oduk, de la Secretaría del PNUMA (margaret.oduk@unep.org).